

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

## Capítulo 112

-Qué... Tú... ¿Cuándo hiciste tus círculos de maná...?

Como si Davey hubiera abierto una puerta que no se abría, dos anillos, los círculos 6 y 7, de los círculos que giraban dentro de su cuerpo se movían ligeramente.

"Son círculos temporales. Desaparecerán pronto, pero no moriré por esto".

Aunque tenía que tener cuidado con las consecuencias, Davey no iba a morir. También había perdido un tercio de su poder que podía usar.

"Auch..."



Sio Howl, que había estado gritando y gimiendo de dolor, en realidad estaba en mejor forma; sin embargo, Lucía, quien estaba muy traumatizada, estaba en muy mal estado y necesitaba ser revisada de inmediato.

"Resolla... Resuella... L... Lady... Lady Daphne..." Lucía jadeó. Incluso en esta situación, estaba buscando a la Santa; tal vez era inevitable ya que tenía más fe en Daphne que en la Diosa Freyja.

'Está bien, entonces la mujer que estás buscando no sabe quién eres'.

Cuando Davey liberó su poder sagrado y la envolvió con él abrazándola, el poder sagrado de Lucia reaccionó y también comenzó a moverse.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

[Reforzar la mente]

"Ah ah..."

Davey había lanzado [Reforzar la mente], un hechizo mágico sagrado avanzado, para fortalecer la mente de Lucía. Este fue uno de los hechizos de refuerzo que había derramado sobre los miembros de la milicia del territorio para deshacerse de los goblins antes.

"Ah..." El poder sagrado inicialmente se movió muy lentamente, pero gradualmente calmó a Lucia. Estaba tan pálida, luchando incluso por respirar.

"Está bien. Estás viva —consoló Davey a Lucía—.

"¿S... Sir Davey?"

"Sí. Soy yo."

"¿Estoy vivo?"

Fue un alivio que Lucía no muriera de la conmoción ya que había caído desde una altura que fácilmente superaba los cien metros. No había forma de saber cómo existía un espacio como este debajo de una ruina antigua, pero Davey ya estaba familiarizado con el hecho de que las ruinas antiguas no obedecían al conocimiento común.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

"Todo está bien ahora."

"Ah ah..."

Davey no pudo hacer otra cosa que consolar a Lucía, que gemía con lágrimas en los ojos, cuando empezó a llorar.

✓✓✓

"¡¡Guau!!"

Davey se alejó de Lucia y se acercó a Sio Howl solo después de que pasó un tiempo, ya que esperó a que Lucia se calmara por sí sola. Podía decir que Sio tampoco estaba en sus cabales; tal vez fue por el dolor de su brazo roto y el trauma de la caída.



Por supuesto, Sio al menos soportó el trauma mejor que Lucía, quien era sorprendentemente frágil a pesar de su extroversión. Él era mucho más fuerte que ella.

"Prepárate", le dijo Davey a Sio. Agarró el brazo torcido de Sio con fuerza sin siquiera lanzar un hechizo para aliviar el dolor. Casi podía ver cuán graves eran las heridas internas de Sio con solo tocarlo.

¡¡Crack!!

"¡¡¡Ahhh!!!"



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

"Soportarlo."

¡Crack! ¡Crackkk!

Davey arregló los huesos desplazados de Sio a la fuerza y lanzó una magia de recuperación simple más tarde. Dado que se tuvo que colocar una férula hasta que el hueso sane por completo, Davey sacó un par de placas de acero que podrían usarse como férula de su bolsa de expansión y las ató al brazo de Sio con un paño que arrancó de su túnica.

"D... Davey..." Sio vio a Davey y lo llamó por su nombre, incluso mientras babeaba por todo el lugar por el pánico. "P... ¿Por qué tú..."

"..." Lucía, que miraba al vacío mientras estaba sentada en el suelo, se giró para mirar a Davey. Estaba caminando hacia ella sin responderle a Sio.

"..." La mirada de Lucía estaba llena de emoción. Davey podría haber optado por fingir que no había pasado nada, sin decir nada, pero sería mejor para él aclarar las cosas en lugar de dejar que reflexionaran sobre esas preguntas.

"Keugh..." Sio miró fijamente a Davey, esperando una respuesta.

Davey señaló en silencio el techo. "Creo que caíste más de cien metros. Ambos os habrías convertido en tortitas de carne si hubiese llegado un poco tarde.

"C... Cómo..."



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

Parecía que ellos mismos no entendían cómo habían sobrevivido.

Mientras reprimía un dolor similar a tener sus órganos torcidos, Davey dejó escapar un suspiro corto y ronco y les dio a cada uno de ellos una magia de luz que apareció a su lado. "Sígueme. Vamos a encontrar una salida".

Entonces, Lucía gritó desde atrás: "¡S—Sir Davey! ¡¿Fuiste tú quien nos rescató?!"

"Bueno, por ahora."

"Cómo..."

La pregunta que Lucia tenía en sus ojos era cómo lo había hecho Davey cuando era un alquimista, sin apenas maná. Sio tampoco pudo ocultar su confusión.



"Todo lo que hice fue usar magia de gravedad inversa".

"[Gravedad inversa]... Es una magia de tipo gravedad del sexto círculo. De ninguna manera..." Sio Howl murmuró una y otra vez con incredulidad.

Davey en realidad usó un hechizo del séptimo círculo [gravedad inversa alta], que era más alto de lo que había dicho, pero no se molestó en explicarlo. Luego instó a los dos: "Muévanse; la antigua ruina sigue cambiando. No es mi responsabilidad si te aplasta la pared.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

Lucía y Sio miraron al vacío por un momento, luego se levantaron lentamente del suelo.

1/2 2/2 3/2

El silencio se prolongó durante un rato. Lucía se había calmado, pero miró a su alrededor con una mirada en blanco como si aún no se hubiera recuperado por completo del trauma.

"Hm... supongo que no nos convertiremos en cecina todavía", comentó Davey mientras examinaba la pared.

Sio miró a Davey con confusión. Él preguntó: "¿Por qué me salvaste?"

"¿Qué?" Respondió Davey.



"Es exactamente lo que pedí. Por qué lo hiciste..."

"Simplemente estabas allí, idiota". Davey rápidamente puso fin a las preguntas de Sio, que aparentemente nunca terminarían si no hacía nada ahora.

"..." Aunque Davey le habló así, Sio no dijo nada más. Sabía que Davey era la única razón por la que estaba vivo en este momento.

A diferencia de los otros aprendices, a Davey realmente no le importaba si Sio vivía o moría; simplemente rescató al niño junto con Lucía, que también se había caído.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

"Apenas puedo sentir ningún maná de ti. Si es así, se trata del nivel de una persona común. Pero cómo... ¿Cómo pudiste usar magia de gravedad, que es un tipo de magia muy avanzada? preguntó Sio.

Davey, que caminaba frente a Sio, sacó Red Ribbon de su cintura y golpeó las paredes. Apuntó al otro lado del oscuro salón y cortó su brillante espada roja. "Lo uso porque puedo".

¡¡Zas!! Mientras Davey hablaba, el horrible sonido de algo siendo cortado se escuchó desde el otro lado del pasillo oscuro.

¡¡Poff!! Al mismo tiempo, escucharon el sonido de algo pesado cayendo al suelo después de ser cortado.

"Eso nunca podría tener sentido..."



Mientras Red Ribbon dejaba docenas de marcas rojas en el aire, docenas de cosas pesadas fueron cortadas una vez más.

"¿Mi maná se siente débil para ti?" Davey le preguntó a Sio.

"..."

"Si es así, solo significa que eso es todo lo que puedes ver", dijo Davey. Cuando Sio se quedó sin aliento por la sorpresa, Davey continuó: "La vida es una experiencia real, idiota. Aunque no quieras creerlo, algo es real si puedes verlo. Y..."

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

'Maldita sea, hay tantos guardianes', pensó Davey y audazmente dio un paso adelante.

"¿Quieres descubrir la verdad en una situación como esta? Solo sígueme con la boca cerrada si puedes. Hablar solo me frustra. Davey dijo lo que había estado esperando desde hace un tiempo.

-No sé por qué tenías tantas cosas que querías decir...

'Tienes que aprovechar la oportunidad cuando la tienes'.

Leyendo su mente, Perserque se rió entre dientes huecamente.



Lo que emergió de la oscuridad no era otro que un golem encantado. Eran exactamente del mismo tipo que estaba en las ruinas del Territorio Heins. Davey pudo sentir el rebote ya que estaba liberando su maná nuevamente, pero no sintió que se le estuviera acabando; tal vez fue porque ya se había vuelto loco una vez.

"Sígueme y quédate cerca. Te dejaré escapar sin un rasguño.

Davey se preguntaba por qué entrenaba tanto la espalda cuando estaba en el Hall, pero sentía que estaba siendo recompensado por sus esfuerzos en situaciones como esta.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

\* \* \*

"¡¡Davey!!"

¡¡Clanc!! Gritando, Illyna corrió hacia las puertas firmemente cerradas, pero pronto fue bloqueada por el enorme golem guardián, el Megatron.

"¡¡Muevete!!" Gritó enojada, pero el golem se interpuso en silencio en su camino. Ella volvió a gritar: "¿¡No viste caer a tu maestro!? ¡¡Dije, 'Muévete'!!"

Illyna le gritó a Megaton mientras sacaba a Caldeiras en lugar de su espada larga habitual, pero Megatron se paró en silencio frente a ella y la bloqueó. Sus ojos continuaron brillando azul. Por supuesto, ella no fue lo suficientemente amable como para simplemente retirarse.



"¡¡Maldito trozo de metal!!" Mientras Illyna amenazaba y estaba a punto de cargar contra él...

"Illyna, no!!"

"¡Deténgase!"

Heg y Shayir Renda salieron corriendo por reflejo de la multitud y detuvieron a Illyna.

"¡Deténgase! ¡Ya está cerrado!"



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

"¡Déjame ir! ¡Tengo que ir a buscarlos!"

"¡¿Qué vas a hacer cuando llegues allí?!"

Illyna gritó con ira, pero los dos estaban decididos a aguantar y mantenerla aquí.

¡¡Boom!! ¡¡¡Zum!!!

Kah!!

Luego, una hormiga de batalla que se había colado durante el caos fue destrozada violentamente por la motosierra eléctrica de Megatron.



[¡¡Megatrón!! ¡Libere el límite de salida y proteja a todos!] 

Un golem sin conciencia solo se movió para proteger a todos los que quedaban, de acuerdo con las órdenes que su maestro había dejado atrás.

100 100 100

El golem encantado medía cuatro metros de altura y era enorme. Era parecido a un humano, pero tenía distintas piedras por todo el cuerpo, junto con una joya en la frente.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

-¡Zum!

Bzzz!!

Los ojos del golem se pusieron rojos y lanzaron rayos de luz extremadamente calientes hacia Davey como si fueran Superman. La infraestructura se mantuvo, ya que las paredes resistieron incluso los cortes de [Aura de Espada], pero aún podía decir que los rayos eran muy poderosos.

¡¡Zas!! Por otro lado, la energía de la espada de Red Ribbon atravesó sin piedad sus grandes cuerpos mientras cortaba los pisos a pesar de que Davey aún no había fortalecido sus habilidades de precisión. Red Ribbon tenía el poder de ignorar la resistencia de todo lo que tocaba; al verlo de nuevo, recordó lo estúpidamente fuerte que era, aunque parecía simple. Por supuesto, existía la desventaja de que se usaba más maná cuanto más duradero era el oponente. El hecho de que pudiera ignorar las habilidades de defensa fue útil de varias maneras.



Davey estaba blandiendo su espada y matando todo lo que tocara su espada como si se hubiera vuelto loco, pero no parecía muy efectivo para reducir la cantidad de monstruos.

'Pero no puedo deshacerme de ellos como antes...'

Davey había sobrevivido a un gran peligro, pero eso no significaba que estuviera en buena forma.

"¡¡Kyahh!!"



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa

# THE MAX LEVEL HERO STRIKES BACK

Cuando Davey estaba completamente en la zona y atacaba a los monstruos que se abalanzaban sobre ellos, uno de los golems salió de la pared y golpeó con el puño a Lucia.

"[Congelar]! [Muro de hielo]!"

Sio Howl reaccionó de inmediato y construyó un muro liberando hielo, pero parecía saber que su muro, que se construyó rápidamente, no tendría ninguna posibilidad contra los ataques del golem. En un breve segundo, el puño del golem voló hacia ella después de atravesar la pared de hielo de Sio Howl. Sin embargo, su ataque no pudo alcanzar el objetivo ya que Red Ribbon se elevó en el aire en segundos y le cortó el brazo. Luego, Blue Ribbon pronto lo siguió, dejando una imagen residual azul, y perforó su cuerpo para golpearlo contra la pared.



RexScan



JabraScan

Versión sin Revisar  
Traducción de la versión inglesa